

□ 招生简章 □

中国地区用

招生时间

1月入学	3月～8月中旬
4月入学	6月～11月中旬
7月入学	9月～2月中旬
10月入学	12月～5月中旬

额满截至

(財)日本語教育振興協会加盟校

JCL 外国語学院

〒612-0029 京都市伏見区深草西浦町六丁目4番地

TEL:0081-75-644-1717(可用中文)

FAX:0081-75-644-1715(可用中文)

E-Mail: info@group-jcl.com(可用中文)

视频面试 QQ: 1104 1010 39 Skype: kimura1717

< 招生条件 >

- ☆ 具有高中毕业或预定高中毕业以上学历。
- ☆ 高考成绩：①应届高中生 450 分以上、②大学本科生 500 分以上/(750 满分)。无日语要求。
- ☆ 家庭有一定的经济能力。
- ☆ 以日本一流的大学（非专门学校、短期大学）或大学院为升学目的。

< 录取流程 >

在 JCL 官网下载「入学申请调查表」进行填写递交。通过本学院审查，经面试(或 QQ、Skype 视频面试)和笔试合格后录取。

< 日本入国管理局《在留资格认定证明书》(倒签证)的签发时间及课程时间 >

入学时间	《在留资格认定证明书》 签发时间	JCL 课程时间 (最长在校学习时间)
1 月入学	10 月下旬 ~ 11 月上旬	1 年 3 个月
4 月入学	2 月下旬 ~ 3 月上旬	2 年
7 月入学	5 月下旬 ~ 6 月上旬	1 年 9 个月
10 月入学	8 月下旬 ~ 9 月上旬	1 年 6 个月

申请资料清单

1	申请表格	以下表格 (Excel格式), 电子版填写, 打印后签名盖章后提交。 A1-入学願書,A2-履歷書,B1-經費支弁書,B2-經費支弁者年収調査票		
2	照片	3cm*4cm白色正装照8张		
3	护照	申请人以下各页原尺寸清晰复印件 ①首页 ②出入日本境内的盖章页 (如有)		
4	户口本	申请人全家户口本复印件, 无需更新。 ①全家包括: 申请人, 父母, 兄弟姐妹等。②户口本首页也请同时提交。		
5	最终学历 相关证明 (根据右栏相应提交)	高中预定毕业	大学预定毕业	研究生在读
		①高中预毕业证明	①高中毕业证原件 ②大学预毕业证明	①大学毕业证+学位证原件 ②研究生在读证明
		高中毕业	大学毕业	研究生毕业
		①高中毕业证原件	①大学毕业证+学位证原件	①大学毕业证+学位证原件 ②研究生毕业证+学位证原件
6	高考成绩证明	所有参加过高考的学生请提交可以证明高考成绩的原证明 (不需要认证)		
7	日语成绩证书/ 日语学时证明	日语等级证书+成绩单原件或日语学习时间证明。 可提交的日语等级如: ①JLPT N5以上,②J-Test F级以上,③NAT-Test 5级以上,④J-cert 准中级以上,⑤STBJ 350分以上等		
8	经费支付人 在职证明	原件。		

学费、住宿费及退费

学费及支付方法 (日元)

大学·大学院精英升学课程									
付款时间		第1年						第2年	
		第1次付款		第2次付款				合计	赴日一年后
		面试合格后1周内		「在留」发放后					
课程设置		课程时间	选考费	入学金	杂费	授课费	设施费		
大学·大学院精英升学课程	N1水平	6个月(10月生)	3.1万	8.4万	5.3万	26.5万	16万	59.3万	
		9个月(7月生)	3.1万	8.4万	5.3万	39.75万	16万	72.55万	
		12个月(4月生)	3.1万	8.4万	5.3万	53万	16万	85.8万	
	预备课程	4月生	3.1万	8.4万	5.3万	53万	16万	85.8万	74.3万
		7月生	3.1万	8.4万	5.3万	53万	16万	85.8万	61.05万
		10月生	3.1万	8.4万	5.3万	53万	16万	85.8万	47.8万

注: 就读期间遇升学、就职或归国等情况, 退费以6个月为单位(其中选考料、入学金及设施费不予退费)

JCL升学塾 — 全日制留考(EJU)强化课程						
数学(文·理)、文综、物理、化学 + 校内考 + 英语 (TOEFL)						
课程		留考对策			英语 (TOEFL对策)	课程费
学年	授课期间	应试强化	基础强化	应试强化+校内考		
第一年	4月生用	4月中旬~6月中旬	6月中旬~7月上旬	7月中旬~12月下旬	4月中旬~10月中旬	57万
	7月生用	○	○	○	○ 7月中旬~	38万
	10月生用	○	○	○ 10月中旬~	○	60万
第二年		○	○	○	○	

全日制留考(EJU)升学强化课程说明:
 1、就学期间遇升学、就职或回国等情况, 退费以3个月为单位(10月生次年4月开学者, 退费40万日元)。
 2、入读一周内允许退课, 课程费全退; 一周后退课者, 不予退费。就读期间因个人原因缺课, 不予补课、不予退费。
 3、不选修英语课程时的课程费减免: 4月生或10月生减3万日元、7月生减2万日元。
 4、理科生单选物理或化学一门课程时的课程费减免: 4月生或10月生减3万日元、7月生减1万日元。

学生公寓费用 (日元)

房型	管理诸费	租金(1人/月)	1人/6个月(限精英班)	1人/9个月(限精英班)	合计(1人/12个月)
1室1厅 (2人住)	9.2万	1.8万~	20.0万~	25.4万~	30.8万~
3室1大厅 (4人住)	9.2万	1.6万~	18.8万~	23.6万~	28.4万~
3室1大厅 (3人住)	9.2万	3.1万~	27.8万~	37.1万~	46.4万~
1室户 (1人住)	9.2万	3.6万~	30.8万~	41.6万~	52.4万~

注: 就读期间遇升学、就职或归国等情况, 退费以6个月为单位(其中管理诸费不予退费)

退费

(单位: 日元)

时期	辞退或退学理由	退费或需缴纳金额
入学前 留学办理期间	面试并获得合格通知后, 本人提出辞退	选考费 (3.1万) 不予退还
	①向入国管理局申请后, 或在获得《在留资格认定证明书》后, 本人提出辞退 ②在向在中国各日本大使馆或领事馆申请来日留学签证时被拒签	选考费+入学金 (合计 11.5万) 不予退还
入学后	因升学、就职或归国办理退学	学费 在获得学校的退学同意书, 办理完所有退学手续以后, 以半年 (剩余期限大于等于 6 个月) 为单位进行学费 (除选考料、入学金及设施费) 结算退费。
		住宿费 在获得学校的退学同意书, 办理完所有退学及退宿手续以后, 以半年 (剩余期限大于等于 6 个月) 为单位进行宿舍费 (除管理诸费) 结算退费。 <u>注: 住宿承诺期内因学生个人意愿要求搬至校外居住时, 宿舍费不予以退还。</u>

<其他注意事项 >

- ① 本学院是以日本各大学、大学院为升学目的的升学名校。不接受以升入日本的短期大学、专门学校、或转入其他语言学校（含别科）为目的的学生。若学生入学后改变升学目的，或执意选择上列学校时，需办理退学手续，回国重新办理新的来日签证。
- ② 学生公寓及房型在「在留资格认定证明书」下达后由学院统筹安排。费用1年一次性支付，中途退居时按照JCL的相关退费规定进行结算退还。
- ③ 学生共用配套设施：浴室、卫生间、厨房、电视机、电冰箱、微波炉、吸尘器、电饭锅、电热水壶、床、被褥（上下套）枕头、餐具、学习用桌椅、洗衣机、空调机、无线网络等生活用品。
- ④ 有特殊情况需校外住宿者，报名时请向学校申请。学生公寓原则保证居住1年。

< 汇款银行 >

银行名称：三井住友銀行 京都支店 Sumitomo Mitsui Banking Corporation Kyoto Branch
地 址：〒600-8008 日本国京都府京都市下京区四条通烏丸東入長刀鉾町 8 8,Naginatahoko-cho Karasuma Higashi-iru Shijo-dori Shimogyo-ku, Kyoto 600-8008 Japan
帐户名称：JCL 外国語学院 JCL gaikokugo gakuin
银行帐号：496-8381553 SMBCJPJT